

-(으)ㄹ 뿐이다

~するだけだ、~にすぎない

限定を表します。それ以上の意味はないと言い切る形で、弁明や謙遜にもよく使われます。

■ つけ方

品詞	形	例
動詞	-(으)ㄹ 뿐이다	하다 → 할 뿐이에요
形容詞	-(으)ㄹ 뿐이다	좋다 → 좋을 뿐이에요
過去	-았/었을 뿐이다	했을 뿐이에요
名詞	일 뿐이다	학생일 뿐이에요
~だけでなく	-(으)ㄹ 뿐만 아니라	逆の意味
分かち書き	뿐 は依存名詞	할 뿐이다

■ 使い方と注意

限定を表します。저는 제 일을 했을 뿐이에요 (わたしは自分の仕事をしただけです)。

謙遜や弁明によく使います。褒められたときに 당연한 일을 했을 뿐입니다 (当然のことはしただけです) と返す形は定型表現です。日本語の「しただけです」と同じ働きです。

-(으)ㄹ 뿐만 아니라 とは逆の意味になります。뿐이다 は限定、뿐만 아니라 は追加。同じ 뿐 でも働きが正反対なので注意します。

名詞には 일 뿐이다 の形をつけます。

■ 例文

- 1 저는 제 일을 했을 뿐이에요.
わたしは自分の仕事をしただけです。
- 2 그냥 궁금했을 뿐이에요.
ただ気になっただけです。
- 3 이걸 시작일 뿐입니다.
これは始まりにすぎません。
- 4 소문일 뿐이니깐 믿지 마세요.
噂にすぎませんから信じないでください。
- 5 조금 늦었을 뿐인데 화를 내네요.
少し遅れただけなのに怒っていますね。
- 6 최선을 다할 뿐입니다.
最善を尽くすだけです。

■ 紛らわしいもの

-(으)ㄹ 뿐만 아니라
追加を表します。뿐이다 は限定なので正反対です。
할 뿐이에요. (だけ) / 할 뿐만 아니라 (だけでなく)

만
限定の助詞です。뿐이다 は文末で言い切る形です。
물만 마세요. (水だけ飲む) / 물일 뿐이에요. (水にすぎない)

밖에
必ず否定と組みます。뿐이다 は肯定文です。
물밖에 없어요. (水しかない) / 물일 뿐이에요. (水にすぎない)

■ まちがえやすい点

- X 학생 뿐이에요.
○ 학생일 뿐이에요.
名詞には 일 をつけます。
- X 할뿐이에요.
○ 할 뿐이에요.
뿐 は依存名詞なので分かち書きします。
- X 했을 뿐만 아니라 — 「しただけ」の意味で
○ 했을 뿐이에요.
뿐만 아니라 は「だけでなく」で逆の意味です。